SUPERIOR COURT OF N.L. FILED

MAR 26 2004

DOMANO S. PHELAN

SUPERIOR COURT OF NEW JERSEY LAW DIVISION - CRIMINAL

State Grand Jury

Number SGJ490-04-2

Superior Court 04 03 - 0 0 05 2-S

Docket Number

| STATE OF 1 | 1EW JERSEY |) | INDICTMENT |
|------------|------------|---|------------|
| | v. |) | INDICINDAL |
| VLADIMIR S | SMOLENSKY |) | |

The Grand Jurors of and for the State of New Jersey, upon their oaths, present that:

COUNT ONE

(Unlawful Discharge of a Pollutant - Third Degree)

VLADIMIR SMOLENSKY

on or about August 10, 2003, in the City of Newark, in the Countyof Essex, elsewhere, and within the jurisdiction of this Court,
purposely, knowingly, or recklessly did violate the Water Pollution
Control Act, N.J.S.A. 58:10A-1 et seq., by unlawfully discharging
a pollutant into a municipal treatment works, specifically the
Passaic Valley Sewerage Commission sewer system, in violation of an
industrial pretreatment permit issued by the Passaic Valley
Sewerage Commission, in that VLADIMIR SMOLENSKY did purposely,
knowingly, or recklessly release, spill, leak, pump, emit, empty or
dump industrial waste or solid waste, specifically waste water,
into the sewer system that leads to the Passaic Valley Sewerage
Commissioner's Treatment Works, without monitoring said waste water

waste water for pH, as required by its industrial pretreatment permit issued by the Passaic Valley Sewerage Commission, by bypassing the pH system and not pretreating the waste water prior to its release into the sewer system at the University of Medicine and Dentistry located at 295 Norfolk Street in the City of Newark, contrary to the provisions of N.J.S.A. 58:10A-10f(2), N.J.S.A. 58:10A-6a and N.J.S.A. 2C:2-6 and against the peace of this State, the Government and dignity of the same.

Vaughn L. McKoy, Director Division of Criminal Justice

A TRUE BILL:

, Foreperson

Dated: 3/26/04

FILED

MAR 26 2004

SUPERIOR COURT OF NEW JERSEY LAW DIVISION - CRIMINAL

CLERK

State Grand Jury

Number <u>SGJ490-04-2</u>

Superior Court Docket Number

04_03-00052-5

STATE OF NEW JERSEY)

v.)

ORDER OF VENUE

VLADIMIR SMOLENSKY

An Indictment having been returned to this Court by the State Grand Jury in the above captioned matter,

IT IS ORDERED on this 26 Hoday of March , 2004, pursuant to paragraph 8 of the State Grand Jury Act, that the County of Essex be and hereby is designated as the County of venue for the purpose of trial.

IT IS FURTHER ORDERED that the Clerk of the Superior Court shall transmit forthwith the Indictment in this matter and a certified copy of this Order to the Criminal Division Manager of the County of Essex for filing.

Linda R. Feinberg, A.J.S.C.